

traditionelle
ukrainische- & moldawische
Gerichte

Speisekarte





Herzlich willkommen im Restaurant Stefania

Tauchen Sie ein in die kulinarischen Geheimnisse der traditionellen ukrainischen und moldawischen Küche, wo jedes Gericht eine Geschichte von Generationen und Kulturen erzählt. Im Restaurant Stefania haben wir es uns zur Aufgabe gemacht, Ihnen die authentischen Aromen Osteuropas näherzubringen, indem wir nur die frischesten Zutaten und traditionellen Rezepte verwenden.

Unsere ukrainischen Spezialitäten, wie der berühmte Borschtsch – eine reichhaltige Rote-Bete-Suppe – und die handgemachten Wareniki, gefüllt mit Kartoffeln oder Sauerkraut, bieten Ihnen einen Einblick in die herzliche und gastfreundliche Kultur der Ukraine. Jedes Gericht ist sorgfältig zubereitet, um die authentischen Aromen und die Liebe zum Detail widerzuspiegeln, die die ukrainische Küche so besonders machen.

Die moldawische Küche, beeinflusst von der Vielfalt der Kulturen, die dieses Land geprägt haben, bietet Ihnen eine Fülle von Geschmacksrichtungen. Probieren Sie unsere Mămăligă, ein traditioneller Maisbrei, der perfekt zu Sarmale – mit Reis und Fleisch gefüllten Kohlrouladen – passt. Lassen Sie sich von der Vielfalt und der Kreativität der moldawischen Küche verzaubern, die sowohl Einfachheit als auch Raffinesse vereint.

Im Restaurant Stefania möchten wir Ihnen nicht nur köstliche Gerichte servieren, sondern auch ein Erlebnis bieten, das die Wärme und Herzlichkeit der ukrainischen und moldawischen Kultur widerspiegelt. Genießen Sie eine unvergessliche kulinarische Reise und lassen Sie sich von der Authentizität und dem einzigartigen Charme unserer Küche begeistern.

Wir wünschen Ihnen einen guten Appetit und unvergessliche Genussmomente!

Vorspeisen / Salate

1. Solinnya: 7,90 €

eingelegte Tomate, Gurke, Möhren, Sauerkraut (мариновані помідори, огірок, морква, квашена капуста)

2. Deruny 2 St: 7,80 €

Reibekartoffel mit Schmand (Терта картопля зі сметаною)

3. Banderka 4 St: 12,90 €

Eierpfankuchen (Blinis) gefüllt mit gemischter Fleischfüllung, gebraten im Eiermantel, dazu Schmand und eingelegter Gurke und Cherry Tomaten (Яєчні млинці (бліни) з начинкою змішаного м'яса, смажені в яєчній глазурі, зі сметаною, маринованими огірками та помідорами чері)

4. Vitaminsalat: 5,00 €

frischer Eisbergsalat, Karotten, Frühlingszwiebel, Dill, Zitronensaft/Essig/Sonnenblumenöl (hausgemachtes Dressing) (свіжий салат айсберг, морква, цибуля ріпчаста, кріп, лимонний сік/оцет/олія соняшникова (домашня заправка))

5. Frischer Gemüsesalat: 7,00 €

Mit Hirtenkäse, Tomaten, Gurken, Zwiebeln, Öl, Kräuter (З пастушим сиром, помідорами, огірками, цибулею, олією, зеленню)

6. Gegrillter Gemüse: 12,00 €

Auberginen, gelbe/rote Paprika, Zwiebel, Dill, Petersilie, Frühlingszwiebeln, Champignons (баклажани, жовтий/червоний перець, цибуля; Кріп, петрушка, цибуля ріпчаста, печериці)

7. Hühnersalat mit Gemüse: 14,90 €

Tomaten, Gurken, Paprika, rote Zwiebeln, Hähnchenbrust (gegrillt/kalt serviert), Sauerrahm, Hirtenkäse (Помідори, огірки, перець, цибуля червона, куряча грудка (на грилі/подається в холодному вигляді), сметана, пастуший сир)

8. Salat Caesar (kalt serviert): 16,90 €

a) Mit gegrilltem Hähnchenbrust oder - b) Mit Garnelen

Römersalat mit Croutons, Ei, Cherrytomaten, Parmesan, Anchoas Sauce, dazu Brot

(a) З курячою грудкою на грилі або - б) З креветками Салат «Ромен» з грінками, яйцем, помідорами чері, пармезаном, соусом анчоас, з хлібом)

9. Salat "Stefania": 7,90 €

Gekochte Hühnerbrust, saure Gurken, Pilzen, Käse und Mayonnaise (Відварна куряча грудка, мариновані огірки, гриби, сир і майонез)

10. Hausgemachte Fleischplatte: 21,90 €

Hausgemachte Wurst, Schinkenbraten (Bughenina), Speck und Basturma (Домашня ковбаса, печена шинка (буженина), сало та бастурма)

10 (a). Käseplatte: 21,90 €

5 verschiedene Käsesorten mit Oliven und Pistazien, Honig und Weintrauben serviert (5 різних видів сиру з оливками та фісташками, медом та виноградом)

10(b). Schweinöhrchen: 3,50 €

Hausgemachte Schweinöhrchen mit Knoblauch (Домашні свинячі вушка з часником)

Suppen/ Nebengerichte

11. Bortsch: 7,50 €

Traditioneller Rote Beete-Weißkohl-Suppe mit Schmand dazu Pampuschki (Weizenbrötchen) mit Kräuter- Knoblauch-Dip (Традиційний суп із буряка та білокачанної капусти зі сметаною та пампушками із зеленню та часником)

12. Soljanka: 7,90 €

Leckerer Räucherfleischsuppe aus Schinken (2/5), Hähnchen, Schweinenacken, Hähnchen-Wienerwürstchen, verfeinert mit Oliven (7), serviert mit Schmand dazu Brot (Смачний суп з копчений шинки (2/5), курки, свинячої шії, курячої віденської ковбаски, рафінований з оливками (7), подається зі сметаною та хлібом)

13. Zeama: 7,50 €

Hähnchenfilet, hausgemachte Nudeln, Gemüse und Kräuter (Куряче філе, домашня паста, овочі та зелень)

14. Speck (Salo): 12,90

Hausgemachter Speck und Bauchspeck mit Knoblauch, Möhrengarnitur, eingelegten Gurken und Peperoni dazu Schwarzbrot, Senf, und 2 cl Wodka (Gorilka) (Домашне сало з часником, гарніром з моркви, маринованих огірків і перцю з чорним хлібом, гірчицею і 20 мл. горілки)

15. Schwiegermutter's Zunge: 13,00 €

Auberginen, Mayonnaise, Walnüsse, Knoblauch (Баклажани, майонез, волоські горіхи, часник)

16. Wareneki Kapustnyani 15 St: 16,00 €

Hausgemachte Teigtaschen mit geschmorter Sauerkraut-Zwiebelfüllung in zerlassener Butter dazu Schmand (Домашні вареники з тушкованою капустою та цибульною начинкою в топлому маслі зі сметаною)

17. Wareneki Kartoplyani 15 St: 16,00 €

Hausgemachte Teigtaschen mit würziger Kartoffelfüllung in zerlassener Butter dazu Schmand und Adjika (Tomatendipp) (Домашні вареники з гострою картопляною начинкою в топлому маслі зі сметаною та аджикою (томатний соус))

18. Moldauische Placinta: 8,00 €

mit Quark, Kohl und Kartoffeln (з кварком, капустою та картоплею)

19. Mamialiga: 5,90 €

Maisgrieß mit Fetakäse, serviert mit Schmand (Кукурудзяна манка з сиром фета, подається зі сметаною)

19(a). Pirogen (hausgemacht) 4 St: 7,50 €

mit Quark, Kohl und Kartoffeln (з кварком, капустою та картоплею)

Fleischgerichte

20. Golubzi po ukrainski 12 St: 18,50 €

Kohlrouladen gefüllt mit gemischtem Hackfleisch, Reis, Möhren in Tomatensauce (Голубці з начинкою змішаного фаршу, рису, моркви в томатному соусі)

21. Schaschlik Swenney: 22,90 €

Gegrilltes Schweinefleisch am Spieß mit marinierten roten Zwiebeln auf gegrillte Spitzpaprika dazu Rosmarin- Backkartoffel und mit Adjika (Tomatendipp) serviert (Свинина на шампурі з маринованою червоною цибулею на смаженому гострому перці, запечена з розмарином картопля та подається з аджикою (томатним соусом))

22. Kowbaska domaschnya: 22,90 €

Hausgemachte gegrillte Bratwurst aus Schweinefleisch in Naturdarm, serviert mit Backkartoffeln und Zwiebeln dazu Senf (Свиняча ковбаска по-домашньому в натуральній оболонці, подається з печеною картоплею та цибулею з гірчицею)

23. Sarmale aus Moldawien 14 St: 17,50 €

Kohl/Weinblatt, Schweinehacken, Zwiebeln, Paprika, Karotten, Tomatenmark, Reis, Kräuter, Tomatensauce, Sauerrahm, Salz, Pfeffer, Öl (Капустяний/виноградний лист,, Свинячий фарш, цибуля, перець, морква, томатна паста, рис, зелень, томатний соус, сметана, сіль, перець, олія)

24. Gefülte Paprika 2 St: 11,50 €

Rote Paprika, Schweinehacken, Zwiebeln, Karotten, Tomatenmark, Reis, Kräuter, Tomatensauce, Sahne, Salz, Pfeffer, Öl (Червоний перець, Свинячий фарш, цибуля, морква, томатна паста, рис, зелень, томатний соус, вершки, сіль, перець, олія)

25. Schweinerippchen mit Kartoffelpüree: 19.50 €

(oder auf Wunsch: gekochte Kartoffeln, Ofenkartoffeln) Schweinerippchen in Barbecuesauce mit Frühlingzwiebeln Knoblauch, dazu saure Gurken((або за бажанням: відварна картопля, печена картопля) Свинячі реберця в соусі барбекю з ріпчастою цибулею, часником та маринованими огірками)

26. Schweinenacken im Topf: 22,00€

Schweinenacken, Zwiebeln, Kartoffeln, Karotten, Tomatensauce, Knoblauch (Свиняча шийка, цибуля, картопля, морква, томатний соус, Часник)

27. Pelmeni 17 St: 16.90 €

Hausgemachte Teigtaschen gefüllt mit Hähnchenhackfleisch in zerlassener Butter, dazu Schmand und Adjika (Tomatendipp) (Домашні пельмені з начинкою з курячого фаршу в топленому вершковому маслі, зі сметаною та аджикою (томатний соус))

28. Der Bar aus Mamaligd mit „Branzad,, 15,00 €

Bacon, Polenta, Rostzwiebeln, Knoblauch (Беком, полента, смажена цибуля, часник)

Fleischgerichte

29. Schweinesteak: 22,90 €

Serviert mit Kartoffeln, frisches Gemüse und hausgemachte Tomatensauce (Стейк зі свинини, подається з картоплею, свіжими овочами і домашнім томатним соусом)

30. Rindersteak: 24,50 €

Serviert mit Kartoffeln, frisches Gemüse und hausgemachte Tomatensauce (Стейк з яловичини подається з картоплею, свіжими овочами і домашнім томатним соусом)

31. Schweinekotelett: 25,90 €

Serviert mit Kartoffeln, Zwiebeln, Knoblauchsauce und frisches Gemüse (Свинина на кості подається з картоплею, цибулею, часниковим соусом і свіжими овочами)

32. Tocana mit Hühner- oder Schweinefleisch: 17.90 €

Schweinenacken oder Hahnschenkel, Zwiebeln, Knoblauch, Kräuter, Pflanzenöl, Butter, Mamalyga (Maismehl), Sauerrahm, Hirtenkäse, Gurken, Scrob-Eier (Свиняча шийка або курячі стегна, цибуля, часник, Зелень, олія рослинна, масло вершкове, мамалига (борошно кукурудзяна), сметана, 3 пастушим сиром, огірки, яйця)

33. Traditionelle Mititei: 20,50 €

Hackfleischröllchen von Rind und Schwein, mit frischem Gemüse und hausgemachter Tomatensauce (Пулетики з фаршу з яловичини та свинини, зі свіжими овочами та домашнім томатним соусом)

34. Schweineschnitzel: 18,90 €

Mit frittierten Kartoffeln und hausgemachter Tomatensauce (Зі смаженою картоплею та домашнім томатним соусом)

35. Grillplatte für 4 Personen: 85.00 €

Schweinenacken, Kartoffeln, Hähnchenspieße, Hähnchenbrustfilet, Schweinenspieße, Ripchen, gebackenes Gemüse und Soße, dazu traditionelle Mititei (Свиняча шийка, Картопля, курячий шашлик, філе курячої грудки, свинячий шашлик, ребра, запечені овочі та соус, з традиційними Митетейми)

36. Bogratsch im Brot: 11,50 €

Schweinefleisch, Kartoffeln, Paprika, scharfe tomatensauce (Свинина, картопля, перець, гострий томатний соус)

Fischgerichte

37. Gebratener Karpfen mit Mamaliga : 21.90 €

Mamaliga (Maisgrieß) Schmand, Feta Käse, Knoblauchsauce (Смажений короп. Мамалига (кукурудзяна крупа), сметана, сир фета, часниковий соус)

38. Gegrillte Dorade mit Gemüse: 26.90 €

Gegrilltes Gemüse, Tartar-Sauce, serviert mit gegrillte Kartoffeln (Дорада на грилі. Овочі гриль, соус тартар, подається з картоплею гриль)

39. Gegrillter Lachs mit Gemüse: 27.90 €

Gegrilltes Gemüse, Tartar-Sauce, serviert mit gegrillte Kartoffeln (Сьомга на грилі. Овочі гриль, соус тартар, подається з картоплею гриль)

40. Fischplatte (gegrillt): 90,00 €

Gegrilltes Gemüse, Tartar-Sauce, Garnelen, Karpfenfilet, Lachsfilet (Овочі гриль, соус тартар, креветки, філе коропа, філе сьомги)

Geflügelgerichte

41. Kotleta po Kiewski: 22,90 €

Boulette nach Kiewer Art, Hähnchenbrustfilet frittiert, gefüllt mit Kräuterbutter, dazu Kartoffel-Püree und Pilzsauce (Котлета по-київськи, смажене у фритюрі філе курячої грудки, заправлене зеленню, подається з картопляним пюре та грибним соусом)

42. Schaschlik Kurjatschej: 22,90 €

Gegrilltes Hähnchenfleisch am Spieß mit marinierten roten Zwiebeln auf gegrillte Spitzpaprika dazu Rosmarin- Backkartoffel und mit Adjika (Tomatendipp) serviert (Курка-гриль на шампурі з маринованою червоною цибулею на грильованому гострому перці з запеченою картоплею з розмарином та з аджикою (томатним соусом))

43. Gegrilltes Hähnchenfilet mit Gemüse: 18,90 €

Hähnchenfilet dazu Paprika, Zucchini, Pilze, Kartoffeln, Tomatensauce, Petersilie und Auberginen (Куряче філе з перцем, цукіні, грибами, картоплею, томатним соусом, петрушкою та баклажанами)

44. Hähnchenflügel in Barbecuesauce: 15.90 €

Hähnchenflügel, Honig, Sojasauce, Sonnenblumenöl, Ketchup, Kartoffeln (Курячі крильця, мед, соєвий соус, олія соняшникова, кетчуп, картопля)

Geflügelgerichte

45. Hähnchen in Pilzsauce: 17.90 €

Hähnchenschenkel, Kartoffelpüree, Pilze/Sahne (Курячі стегна, картопляне пюре, гриби/вершки)

46. Hähnchen in Pilzsauce mit Draniki: 22,90 €

Hähnchenschenkel ohne Knochen, Pilzen/Sahne, mit Reibekartoffel mit Schmand, mit Hähnchenfleisch mit Sauce (Курячі стегенця без кісток, гриби/вершки, з тертою картоплею зі сметаною, з куркою під соусом)

47. Hähnchenfilet im Speckmantel: 18,50 €

Serviert mit Tartar-sauce und Country Potatoes (Куряче філе, загорнуте в бекон, подається з соусом тартар і сільською картоплею)

48. Moldavische Pasta mit Entenkeule und Preiselbeersauce: 22,90 €

(Молдавська паста з качиною ніжкою і журавлинним соусом)

Für die Kleinen

49. Hausgemachte Country Potatoes: 5.90 €

Serviert mit Ketchup, Mayonnaise oder Tartarsauce (Подається з кетчупом, майонезом або соусом тартар)

50. Hausgemachte Chicken Nuggets: 11,90 €

Serviert mit Ketchup, Mayonnaise oder Tartarsauce (Домашні курячі нагетси, подається з кетчупом, майонезом або соусом тартар)

Dessert:

51. Pfannkuchen mit Quark 3 St: 12.50 €

(Млинці з сиром)

52. Quarkpfannkuchen mit hausgemachter Marmelade 3 St: 12.50 €

(ирники з домашнім варенням)

53. Pfannkuchen mit Nutella 3 St: 11.00 €

(Млинці з Нутеллою)

54. Wareneki mit Kirschen 15 St: 16,50 €

(Варенекі з вишнею)

Extras:

Adjika (Tomatendip)/ oder Knoblauchdip 2,00 €

Schmand 2,00 €

Tomatensauce hausgemacht 3,50 €

Kartoffelpüree 4,50 €

Kartoffelreibekuchen 4,50 €

Brot 2 Scheiben 1,00 €

Zitrone 1,00 €

Pampuschki 2 St 2,00 €

Getränke

Warme Getränke

- Espresso₍₁₀₎: 2,50 €
- Kaffee ₍₁₀₎: 3,70 €
- Americano ₍₁₀₎: 3,80 €
- Latte Macchiato₍₁₀₎: 3,90 €
- Cappuccino ₍₁₀₎: 3,20 €
- Beuteltee, verschiedene Sorte: 3,70 €
- Frische Tee 0,5l: 5,50 €

Erfrischungsgetranke

- Coca-Cola_(1/4/8/10/12) (0,2l / 0,4l / 1l): 2,70€ / 4,80€ / 8,00€
- Fanta_(1/4) (0,2l / 0,4l / 1l): 2,70€ / 4,80€ / 8,00€
- Sprite (0,2l / 0,4l / 1l): 2,70€ / 4,80€ / 8,00€
- Schweppes₍₁₁₎ (0,2l / 0,4l / 1l): 2,70€ / 4,80€ / 8,00€
- Mineralwasser (0,2l / 0,4l / 0,75l / 1l):
2,70€ / 4,80€ / 6,00€ / 7,50€
- Stilles Wasser (0,2l / 0,4l / 0,75 / 1l):
2,70€ / 4,80€ / 6,00€ / 7,00€
- Red Bull_(1/9/10) (0,25l / 0,5l): 2,80€ / 4,70 €

Getränke

Säfte

- Apfelsaft (0,2l / 0,4l / 1l): 3.10€ / 4,90€ / 8,00€
- Orangensaft (0,2l / 0,4l / 1l): 3.10€ / 4,90€ / 8,00€
- Ananassaft (0,2l / 0,4l / 1l): 3.10€ / 4,90€ / 8,00€
- Pfirsigsaft (0,2l / 0,4l / 1l): 3.10€ / 4,90€ / 8,00€
- Maracujanektar (0,2l / 0,4l / 1l): 3.10€ / 4,90€ / 8,00€

Bier

- Krombacher (0,3l / 0,5l): 4,00 € / 4,80 €
- Krombacher Dunkel (0,3l / 0,5l): 4,00 € / 4,80 €
- Krombacher alkoholfrei (0,3l / 0,5l): 4,00 € / 4,80 €
- Krombacher Radler (0,3l / 0,5l): 4,00 € / 4,80 €

Spirituosen

- Jameson: (4cl) - 5,50 € ; (0,7l) - 80 €
- Bourbon: (4cl) - 4,50 € ; (0,7l) - 65 €
- Whiskey: (4cl) - 6,50 € ; (0,7l) - 85 €
- Cognac Barder (7*): (4cl) - 4,90 € ; (0,5l) - 60 €
- Wodka Hlibny Dar: (4cl) - 3,90 €
(0,5l) - 35€; (0,7l) - 55€; (1l) - 70€
- Jägermeister: (4cl) - 4,50 € ; (0,7) - 55 €
- Tezaur (7*): (4cl) - 5,50 € ; (0,5l) - 60 €
- Chisinau: (4cl) - 4,50 € ; (0,5l) - 48 €
- Tequila: (4cl) - 4,50 € ; (0,7l) - 55 €
- Three Sixty: (4cl) - 4,00 €
(0,5l) - 35€; (0,7l) - 55€; (1l) - 70€
- Absolut: (4cl) - 4,00 €
(0,5l) - 35€; (0,7l) - 55€; (1l) - 70€
- President: (4cl) - 4,00 €
(0,5l) - 35€; (0,7l) - 55€; (1l) - 70€

Getränke

Weine

- **Lambrusco** (rot, halbtrocken) (0,2l / 0,4l / 0,75l / 1l):
5,50€ / 10,50€ / 20,00€ / 25,00€
- **Le Masserie Bianco** (weiß, trocken) (0,2l / 0,4l / 0,75l):
5,50€/10,50€/18,00€
- **Cricova** (rot, halbtrocken / weiß, trocken) (0,2l / 0,4l / 0,75l):
7,50€/14,50€/35,00€
- **Wolschebnaja Grozdzj** (weiß, lieblich) (0,2l / 0,4l / 0,75l):
5,50€/10,50€/26,00€
- **Sary Kishinev** (rot, halbtrocken) (0,2l / 0,4l / 0,75l / 1l):
5,50€ / 10,50€ / 25,00€

Sekt

- **Bacio De Bole** (0,2l / 0,75l): 6,00€ / 30,00€
- **Prosecco** (0,2l / 0,75l): 5,00€ / 22,00€
- **Cinzano Asti** (0,2l / 0,75l): 6,00€ / 30,00€
- **Odesa** (0,2l / 0,75l): 6,00€ / 30,00€
- **A Priori** (0,2l / 0,75l): 6,00€ / 35,00€
- **Cricova** (0,2l / 0,75l): 6,50€ / 35,00€

1) mit Farbstoff 2) mit Konservierungsstoff 3) mit Schalentieren 4) mit Antioxidationsmittel
5) mit Geschmacksverstärker 6) geschwefelt 7) geschwärzt 8) enthält eine Phenylalaninquelle
g) mit Taurin 10) koffeinhaltig 11) chininhaltig 12) mit Süßungsmittel(n)